

# TYGODNIK ŻYDOWSKI

Organ Organizacji Sjonistycznej w Tarnowie.

PRENUMERATA:	
Miesięcznie . . . . .	Zł. 1'10
Kwartalnie . . . . .	Zł. 3'30
Półrocznie . . . . .	Zł. 6'60
Rocznie . . . . .	Zł. 13'20
Prenumerata zagraniczna miesięcznie zł. 1'50	

Konto P. K. O. 410'288.
Redakcja i administracja: ul. Goldhammera 2.
Godziny przyjęć od godz. 4 do 5 po południu.
Rękopiśmów nie zwraca się.

OGŁOSZENIA:	
Strona.	Zł. 200—
1/2 strony . . . . .	Zł. 100—
1/4 „ . . . . .	Zł. 60—
1/8 „ . . . . .	Zł. 30—
1/16 „ . . . . .	Zł. 15—
1/32 „ . . . . .	Zł. 8—
Przed tekstem 100 proc. drożej.	Drobne za słowo 30 —

Rok IV.

Tarnów, środa dnia 1 kwietnia 1931 r.

Nr. 14.

Nowo-otwarty **SALON MÓD** pod firmą „**KLAIRA**”  
mieszczący się przy ULICY KRAKOWSKIEJ L. 49 (lokal firmy Artur Popper, pralnia i farbiarnia)  
zaopatrzonym jest obficie w kapelusze najnowszych modeli paryskich i wiedeńskich.  
Przyjmuje się również wszelkiego rodzaju przeróbki.  
Uprasza się o łaskawe zwiedzenie salonu.

## Święto wyzwolenia — Pesach.

Mimowoli musimy pozwolić sobie na mały komentarz do historii biblijnej, piękną legendę wyjścia Żydów z Egiptu nieco ogłocić i wydstać z niej historyczną prawdę. Nie cały naród żydowski z własnej i dobrej woli wyszedł z Egiptu. Większość tak już była spłodzona i upokorzona, że wogóle nie miała zrozumienia dla wolności. Twierdziła, że ojcowie i pracojciewie ich zrodzeni byli w niewoli więc i ich los ma być ten sam. Znikczemnieli pod batami swych dozorców, którzy gnali ich jak bydło-róbce do pracy, na tem większą chwałę faraonów. Dla innych ochlap rzucony z pańskiego stołu wystarczał, a wielką już było dla nich łaską, że ich przy nagim życiu pozostawiono.

Znalazła się jednak grupa fanatyków pod wodzą dwóch braci z pokolenia Lewi, którzy mimo niebezpieczeństw, walki, niechęci, a nawet gróźb swych braci, podjęli się ocknąć ich z mroków niewoli. Siłą i podstępem musieli Moszech i Ahron uświadamiać Żydów, co to jest piętno i hańba ucisku. I to jeszcze było mało, musieli się imać sił nadprzyrodzonych, by wszepieć w braci swych ducha buntu. Wówczas dopiero udało się im skłonić ich do ucieczki z pod batogów i palek swych ciemnoludów.

Ludzi! si! jednak synowie Amramy i Jochebdy, skoro przypuszczali, że niewolnicy, którzy całowali stopy swych panów, zrozumieją, co to jest wolność i że wolność jest nowymi ofiarami okaleczy. Oni sarkali i woleli, by cofnąć się w niewoli do kułbów pełnych cebuli, niż cierpieć za wolność i uzyskać swobodę. Wyszukał dla nich Mojżesz manę i wodę źródłaną, ale na nic się nie zdało. Jeszcze nieraz mu

siał słuchać wyrzutów i nieraz słowo „zdrajca” obito mu się o uszy.

Skoro poznał swą pomyłkę, postanowił tak długo jeszcze trzymać synów niewoli na pustyni, aż jeden nie pozostanie z tych, którzy wyszli z Egiptu. Dopiero dzieci ich, przywykłe do wolności, zahartowane przeciwnościami i trudami pustyni, oddane w ręce Jozuego. Ci dopiero byli godni ziemi obcanej.

Rok rocznicę święcimy na wiosnę, gdy przyroda zrzuca z siebie okowy przydługiej zimy, święto tego niezwykłego wyzwolenia: Pesach. Jeśli z święta tego wyluskamy owo jądro — symbol, zobaczymy w nim wir w wyzwolenie ducha, wyzwolenie wszelkich stylmatów niewoli z pod ucisku własnych przesądów i przeciwnych sił zewnętrznych. Pełni radości patrzeć będziemy, jak na gruzach strasznych ghełtów materialnych i moralnych wznosi się gigantyczna myśl i budowa naszej samodzielnosci i niepodległości.

Wszelakiego rodzaju duchy, przeżarte ideologią niewoli, obскурanci, którzy nie nie widzą poza czczą lub fałszem podsyłtą wiarę w pisane słowo, starają się z całych sił powstrzymać nas na ciemierstie naszej drozdy i zgłuszyć nasze wołania o lepszą przyszłość dla naszego narodu. Kuszą i grzą, chwytają w swe sieci ludzi wystraszonych lub zbalamucanych. Mała, ale silna garstka fanatyków idei, z nimi co jeszcze mocne, w poczuciu odpowiedzialności wobec siebie i przyszłości nie ugina się, choć praca jest nad ludzką miarę. Idą naprzód i dojdą do celu — do wyzwolenia.

..Jd.

Adwokat  
**Dr. Abraham Chomet**  
otworzył kancelarię  
w Tarnowie przy ulicy Bernardyńskiej L. 25.

legionu żydowskiego, był też pierwszym, który wkonał wyrok na chuliganie egipskim, który napadł i dotkliwie pobił Żyda.

Długoletnie życie gólosowe nie pozostało bez śladów na duszy żydowskiej. Wytworzył się typ asymilatorów i zdrajców narodowych, z którymi sjonisci z Mojżeszem na czele prowadzili zaciętą walkę. Antysjonisci w Egipcie nie zadowolili się bierną rolą wobec ruchu wyzwolenieckiego, lecz przyłączyli się do czołu ciemniących ludzi i czynnie pomagali im przy znęcaniu się nad Żydami. A gdy Mojżesz publicznie wystąpił przeciw tym zdrajcom z zarzutem: „nędznicy, jak możecie przesładować waszych braci?” — odpowiadano mu denuncjacją do władz, że jest agitatorom antypaństwowym, organizatorem tajnej organizacji wojskowej, rewolucjonista itd. Wskutek tej denuncjacji Mojżesz musiał zbiec zagranicę.

Sjonizm, pozabawiony swego przywódcy, w obawie przed dalszymi denuncjacjami, zaniechał wszelkiej działalności politycznej i ograniczył się do wewnętrznej konsolidacji i ideologicznego pogłębienia wśród gniebionych mas żydowskich.

Nadeszła jednak zmiana w nastrojach dworu egipskiego. Duch liberalizmu zapanował wśród rządzących w Egipcie. Nowy król wydał amnestię dla politycznych przestępców, która to amnestia umożliwiła Mojżeszowi powrót do swego narodu i znowu

Joachim Neiger.

## Sjonizm i rewizjonizm przed 3000 laty.

(Refleksje pesachowe).

Przez przeszło dwa stulecia Żydzi przebywali w Egipcie. Kraj ten obejmował wówczas całą dyaspore żydowską. Ameryka bowiem nie była jeszcze w owym czasie znana, a Europa była jeszcze w stanie półdzikim. Jedynym krajem imigracyjnym był Egipt, dokąd właśnie wywędrowało kilka rodzin żydowskich, zmuszonych do opuszczenia swego kraju rodzinnego, Kanaan wskutek ciężkiego kryzysu gospodarczego, który tam panował.

Związek nadzieją pozostawioną przez praojców, że biedny kraj Kanaan zamieni się na kraj mlekiem i miodem płynący i należeć będzie do Żydów, rodziny żydowskiej, przebywającej w Egipcie, nie mogły się zasymlować. Własny język, własne obyczaje, własna religia i silna tęsknota za krajem Kanaan doprowadziły do koncentracji Żydów we własnym ghełto, gdzie stopniowo rozwinęli się jako odrębny naród. Byli jednak Żydzi, tak jak każdy inny wyzwalający obcy element, skazani na ucisk i przesławanie. Dumni Egipcjanie uważali Żydów za rasę

mniej wartościową i tworzyli dla nich wyjątkowe ustawy, mające im utrudnić byt i rozwój. Nakładano na Żydów wielkie ciężary podatkowe, spłaty zaś podatków odbywały się w owych czasach we formie pracy fizycznej. Życie wśród tych warunków stało się wprost niemożliwym.

Nieznoszą ten stan obudził w małym tym narodzie poczucie samodzielnosci, a stara tęsknota za krajem Kanaan spotęgowała się znacznie.

Pierwszy to ruch wyzwolenczy wśród Żydów. Ale sionizm ten stał się ruchem ludowym dopiero wtedy, gdy na jego czele stanął młody, inteligentny, w kulturze egipskiej wychowany mąż stanu — Mojżesz, który też odrazu nadał ruchowi temu rozmach o epokowym znaczeniu.

Pierwszym jego czynem było założenie i zorganizowanie żydowskiej samoobrony, która była konieczną z punktu widzenia na pogromy i sporadyczne napady, urządzane na Żydów przez szanatykowanych nacjonalistów egipskich. Mojżesz, organizator tajnego

## Zawiadomienie.

Donosimy niniejszem P. T. Publiczności, że Generalna Dyrekcja Loterii Państwowej w Warszawie nadała naszej instytucji

**KOLEKTURĘ**  
i że do

**XXIII. Państwowej Loterii Klasowej**

można już będzie nabyć losy w naszym biurze.

Polecając się łaskawym względom, kreślimy się

z pozowaniem

Towarzystwo Eskontowe w Tarnowie.

Miesiąc Sokółowa — miesiącem propagandy dla organizacji ogólnie-sjonistycznej!



stanął na czele ruchu wyzwolenczego Żydów. Klika asymlatorów straciła swe wpływy na dworze królewskim, a organizacja sjonistyczna została przez władze egipskie zalegalizowana. Mojżesz, jako przywódca ruchu tego, był częstokroć zapraszany do oficjalnych pertraktacji i był częstym gościem w pałacu królewskim Faraona.

Celem ostatecznym sjonizmu, zgodnie z tradycyjnem przyrzeczeniem praojców, była emigracja z kraju gulasowego i zdobycie kraju Kanaan na siedzibę narodu żydowskiego.

Mojżesz uważał jednak że względów politycznych za najbardziej wskazanych, by przy oficjalnych pertraktacjach nie występować z żądaniem maksymalnym o państwo żydowskie. Nawet wewnątrz organizacji nie dopuścił do dyskusji na temat ostatecznego celu sjonizmu, chociaż według naszych pojęć nie na rewizjonistów. Świadczy o tem jego maksymalistyczny program i legion żydowski, który stworzył. Zrozumiał bowiem, że stopniowo dojdzie prędzej i wolniej do celu.

Minimalne zadanie Mojżesza polegało na tem, by udzielić mu zezwolenia na próbną mobilizację całego narodu żydowskiego za granicami państwa. Mo-

bilizacja ta miała potrwać zaledwie trzy dni, ale miała obciążyć naród bez reszty.

Nikt się nie ludził co do znaczenia tej „próbnej” mobilizacji. Żydzi przygotowali się jakby do pełnego wyzwolenia. Egipcjanie również przejęli plany Mojżesza. Dlatego też pertraktacje szły ślimaczko i trudno naprzód. Nieraz się zdawało, że już, już król pokazało się, że gwarancje. W ostatniej jednak chwili nie było dla dyplomatów egipskich wystarczające.

Dumnie i dzielnie trzymał się żydowski mąd stań swego programu minimalnego, aż wreszcie uzyskał sławną deklarację wolności. Zrealizowano jednak maksymalny program. Żydzi uwolnieni i wojskowo zorganizowani, zdobyli kraj Kanaan, który otrzymał nazwę Erec Izrael aż po dzień dzisiejszy.

Gdyby nasze pokolenie było i dziś politycznie tak dojrzałe jak wówczas, — gdyby nasi rewizjonści i maksymaliści posiadali choćby w części te zdolności dyplomatyczne, jakie posiadał przed 3000 laty legionista i maksymalista Mojżesz, prędzej doszlibyśmy przez nasz program minimalny do ostatecznego celu, do zamiany Palestyny na Erec Izrael.

## Zamki na lodzie.

Jeszcze do niedawna, gdy mówiliśmy lub czytaliśmy o rewizjonizmie, to się nam nawet nie śniło, że słowo to ma coś wspólnego z sjonizmem, że rewizjonizm jest określeniem pewnego kierunku w ruchu sjonistycznym.

Pojęcie to zwykliśmy bowiem w historii doktryn politycznych i społecznych łączyć ze stworzonym przez ów rektora socjalizmu niemieckiego Edwarda Bernstein'a ruchem, który miał na celu dostosowanie teorii marksowskiej do realnych potrzeb życia. Okazało się bowiem, że nie wszystkie głoszone przez Marksa teorie i doktryny dały się w życiu zastosować i przeprowadzić i że skutkiem tego rozbieżności między teorią socjalizmu a jego praktyką staje się z dnia na dzień większa. Rozbieżność ta trzeba więc było usunąć i tego właśnie zadania podjął się Bernstein, który „zrewidował” dotychczas głoszone teorie socjalistyczne i dostosował je do życia, wychodząc ze słusznego założenia, że na dłuższą metę taka rozbieżność może doprowadzić do bankructwa samego socjalizmu. W życiu bowiem społeczeństwa decydują fakta, a nie choćby najpiękniej pomysłane idee.

Revizjonizm, z którym natomiast spotykamy się w ruchu sjonistycznym, wyszedł ze zgola innego, odmiennego od Bernstein'a założenia. Tak, jak rewizjonizm Bernstein'a był w rzeczywistości na terenie socjalizmu odwrótem od dogmatycznie głoszonej teorii jego założyciela Marksa, tak przeciwnie, na terenie sjonizmu rewizjonizm miał być nawrotem do hasel jego otwórcy Herzla.

Mimo że praktyka i „rzeczywista rzeczywistość” okazała, że przecież nie można w żaden sposób w 100 procentach zrealizować sionu w tej pierwotnej postaci, jak mu nadał swego czasu Herzl, że koniecznym jest tego dostosowanie do (rozrastających się) zmieniających się stosunków politycznych i społecznych, że każda idea żywotna, tak i sjonizm musi liczyć się z realnymi potrzebami życia i w głoszonych przez siebie hasłach przedewszystkiem i w pierwszym rzędzie mieć je na względzie, to jednak wbrew temu rewizjonści nasi głoszą odwrót od rzeczywistości i zarzucają tym, co się z nią łączy, „zdradę” ideałów

## Z moich wspomnień.

Któż z tutejszej starszej generacji żydowskiej nie pamięta bhp. Leiba Bardacha? Był to pierwszorzędny cyrylik, fryzjer, dentysta, felczer i t. d., którego „salon” był na Grabówce w domu Maschlara i który cieszył się w ludności żydowskiej i nieżydowskiej duża popularnością. Był to wysoki, rosyjsko-mezyczny, długiej, sztywnej, senatorskiej budowy, który zwykł był w rozmowie, oczywiście żargonem, wtrącać od czasu do czasu kilka nienajbardziej (czystych) wyrazów i uchodzić z tego powodu w szerokiach sferach żydowskich za inteligenta. Przypominam sobie, że szczególnie chętnie używał zwrotu „natürliche Weise” i to nawet nie zawsze w odpowiednim miejscu, ale imponowało to zdaje się ludziom.

Byłem właśnie chłopcem, kiedy go poznałem. Był bliskim sąsiadem moich rodziców. Chętnie i często do niego zagladaliśmy, szczególnie w dnie targowe, by przypatrzyć się jego cdymanii. Oprócz strzyżenia i golenia, co było przejawem funkcji czeladnika, zajmował się Bardach zabiegami lekarskimi, jak puszczanie krwi, rwaniem zębów, stawianiem baniek i pitawek. Chłpki nie mogli się częstokroć doczekać swej kolejkę, by sobie „puścić” krew, gdyż proceder ten uważali jako należący i do terapii i do profilaktyki. Przy bólach zęba oddawał Bardachowi kluczyk znakomite usługi diagnostyczne. Pukał

sjonistycznym, zapominając, że życie samo przeciwko nim przemawia.

Ale na to odpowiadają rewizjonści za Heglem: jeśli fakta są przeciw nam, to fakta się mylą!

Tak załatwiliśmy się z faktami i rzeczywistością, mogą oczywiście rewizjonści głosić, co się im żywnie podoba, zonglować i operować pojęciami, które, gdyby je wzięto pod mikroskopijną analizę, okazałyby się tylko czczeni i pustymi słowami, frazesami bez wartości i znaczenia. Można więc mówić o „wielkim legionie żydowskim” o „regimie kolonizacyjnym wobec Arabów” o „państwie żydowskim z Przedjordaną i Transjordaną” i t. d., można to wszystko głosić i można weksle ideowe z takimi hasłami wystawiać, zwłaszcza skoro z góry się wie, że wykupić je mają nie wystawcy, tylko osoby trzecie. Tak więc operując się słowami, które do niczego nie obowiązują, a za program tymczasowy starczą.

W Polsce przypominają nam rewizjonści odłam nacjonalistów, mówiących ciagle o „mocarstwach”, a których doskonale scharakteryzował w „Prze-gladzie współczesnym” p. Aleksander Bregman. „Mojdym stał się u nas — pisze p. Bregman — frazes o „polityce mocarstwowej”, modnym do tego stopnia, że „mocarstwowość” wystarcza za program i zwalnia niejako od głębszego ustosunkowania się do zagadnień politycznych. Jest się „mocarstwowcem”, walczy się o „Polskę mocarstwową” o zwycięstwo „idei mocarstwowej” — i tyle!”

Uwagi to mutalis mutandis można w zupełności odnieść i do naszych rewizjonistów, z tym jednak dodatkim, że hasła rewizjonistyczne bardziej destrukcyjne działają w ruchu sjonistycznym, niż hasła „mocarstwowców” w Polsce. Wywołują one bowiem zamęt w umysłach, zwłaszcza młodzieży, która nie mając jeszcze wyrobionego zmysłu krytycznego, idzie na lep tych hasel, wierząc im i ufając, bo młodzież jako taka jest zawsze skłonna przyjmować hasła i idee, które woląją do jej wyobraźni i uczuć.

Tem gorzej jednak musi być jej rozczarowanie, gdy odubwizy się z milego smu, przekonana się, że te wszystkie piękne w zasadzie idee nie mają żad-

kluczykiem o ząb, pytając się pacjenta, czy boli. Jeżeli pacjent powiedział, że zdaje mu się, iż odczuwa ból przy pukaniu, to obcegi niebawem wydostały po dojrzanym ząb na światło dzienne. O ile się później okazało, że zaszła omyłka, to wyrwanie następnego zęba kosztowało o wiele taniej, niż wyrwanie pierwszego.

Do średnio zamożnych i uboższych domów żydowskich wołano Bardacha, celem rozpoznawania chorób, zanim się zdecydowano zasięgnąć porady lekarskiej. Bardach twierdził, że przykladając rękę do czoła chorego, lepiej rozpoznaje podwyższoną temperaturę, niż lekarski zakładający termometr. Najczęściej stawał choremu baniki, a czasami blagie skutki lewatywy sprawiał, że obeszło się bez lekarza, któremu trzeba było płacić 50 centów tytułem honorarium. Oczywiście, że Bardach „nie darł pasyem” i brał, co mu się dało. Wiele tam tego nie było.

Oprócz dochodu z swego zawodu, czerpał Leib Bardach jeszcze dochody z uboższego zarobku swej żony Nechy. Trudniła się ona sprzedażą pieczonych gęsi, a w szczególności sosu z tych pieczeni (Brat-jauch), który uboga ludność kupowała, zamiast samych gęsi, gdyż ćwierćka gęsi kosztowała aż 25 centów! W jaki sposób pani Necha mogła niewyzerpane ilości sosu sprzedawać, było dla mnie niewytłumaczalne zjawisko.

Największy ruch w salonie Leiba Bardacha by-

nego realnego oparcia w życiu i że cały na nich zdunowany gmach ideologiczny „wisł w powietrzu”. Zapominając tutaj rewizjonistów o tej znanej prawdzie, głoszonej już kilka temu wieków wstecz przez Machiavellego, że ludzie, którzy uważają za prawdę i rzeczywiste to, co niewątpliwie być powinno, lecz nieistoty nie jest, narażają się na niemiłosierną ruinę. I w tem właśnie tkwi niebezpieczeństwo rewizjonizmu dla ruchu sjonistycznego. Zachodzi właśnie obawa, żeby ta młodzież, której ideologię sjonizmu podaje się w „sosie” rewizjonistycznym, przejawiający później prawdę i przekonawszy się o utopijności podawanych jej hasel, nie odpada wogóle od sjonizmu, mając słuszną urazę, że się ją tyle lat zwodziło. Oby więc dziecka wraz z kąpielą nie wyłano!...

Oby rewizjonizmi w tym wypadku nie upodobili się do tego rodzaju reformatorów, których określał Ford, jako ludzi, którzy podra kąca kosule, bo guzik kolarza nie wchodzi do dziurki, ale nigdy nie wpadną na pomysł powiększenia dziurki!

Mojżesz Klapholz.

## Wpis Sokołowa do Złotej Księgi Żydowskiego Fund. Narodowego.

Do wszystkich sjonistów i sympatyków dzieła odbudowy Palestyny!

Nasz mistrz i przywódca obchodzi w tym roku jubileusz 70-lecia swych urodzin. Z tej okazji Egzekutywa sjońska w Londynie proklamowała „miesiąc Sokołowa”, w którym odbędzie się cały szereg imprez, poświęconych wzmożeniu pracy sjonistycznej i uczczeniu Jubilata.

Keren Kajemiet postanowił w ramach tego „miesiąca” uczcić jubileusz Sokołowa przez wysłanie specjalnych gratulacji, których dochód przeznaczony jest na wpisanie Sokołowa do Złotej Księgi. W tym celu wydane zostały specjalne blankiety gratulacyjne z podobizną Jubilata, które każdy sjonista i przyjaciel Sokołowa powinien podpisać, a które będą przesłane Jubilatowi za pośrednictwem Keren Kajemiet w formie pięknego albumu. Będzie to do wremu cześć i holdu złożonego przez żydostwo polskie wielkiemu Wodzowi.

Jezeli bowiem całe żydostwo światowe szczerzy się Sokołowi, to szczególnie dumni jesteśmy my, z łona których On wyszedł, wśród których się wychował i działał i którym przez długie lata służył jako przywódca, mistrz i nauczyciel. To też w czasie Jego jubileuszu my ślemy Mu wyraz naszego uwielbienia i holdu.

Blankiety gratulacyjne w cenie 50 groszy są do nabycia we wszystkich Komisjach Żyd. Fund. Narod., oraz apeluje się do wszystkich sjonistów i sympatyków Jubilata, ażeby masowo podpisywali te gratulacje i w ten sposób dać wyraz uwielbienia dla swojego syna narodu, a zarazem przyczynili się do zasilenia dzieła odbudowy Palestyny, któremu czyni. dny Jubilat poświęca swe sły i życie.

Keren Kajemiet Leisrael w Krakowie.

W niedziele dnia 5 kwietnia o godzinie 7-30 wieczór odbędzie się w sali „Safa Berura”

## Uroczysta Akademia ku czci Sokołowa

Przeważać będą tow.

J. Neiger i Dr. Feldblum z Krakowa.

wał w piątki. Przed południem okoliczni chłopci goliłi się i puszczałi sobie krew, popołudniu Żydzi strzygli sobie włosy, a pobozni goliłi sobie głowy.

Raz wypadło i mnie, około 10 lat liczącemu wówczas chłopcu, spuścić sobie włosy w piątek u Leiba Bardacha. Jak wspominałem był on w podeszłym wieku i ręka mu przy pracy nerwów trzęsła. Z powodu nawalu głosił, sam majster racył mnie ostrycy. Nieszczęście chciało, że w pospiechu i z powodu niepewnej ręki zaciął mnie w ucho do krwi, tak, że myślałem, że mi uciął kawałek małżowiny. Ja w krzyk i płacz, aż sąsiedzi się zlecieli. Bardach jednak nie stracił równowagi i zaczął mnie upokajać: „Cicho bądź — rzekł — nie drzyj się, nie zaplaczas za to za strzyżenie, a cztery centy (przygotowane honorarium) schowasz sobie”. Przyłożył mi do skaleczonego miejsca trochę krew tamującą hubkę i rzeczywiście uspokoiłem się, schowawszy sobie z niemalym bólem zarobione honorarium.

Necha chciała mieć też poczęstowane kawalek chały, maczanej w sosie z pieczonych gęsi, alem gościnca nie przyjął.

Incydent ten nie zaszkodził wcale reputacji zwołanego cyrylika, który wypadek ten obecnym sąsiadom wytłumaczył tem, że będąc żywego temperamentu, nie siedziałem spokojnie przy operacji strzyżenia włosów.

J. H.

# Sjonisci! Wstępujcie do organizacji ogólnie - sjonistycznej!



# Nasza praca w kahale.

Przez dziesiątki, a nawet setki lat był „kahal” — ta jedyna instytucja żydowska o charakterze prawnopublicznym w krajach diaspory, — siedziba wszelakiego rodzaju wsteczności.

Doszło do tego, że elekroł chciano wydać o kimś sąd umienny, milorochiano wskazać na kogoś, iż jest „jednoką milorochiano” pod względem etycznym, to wysłarzało ochrzczyć go mianem „kahalnik”, t. j. członkiem Zarządu kahalego.

Ten stan rzeczy uległ gwałtownemu zmianie z chwilą, kiedy wielki budzielnik narodu żydowskiego Herzl rzucił hasło: „Kahali zobadzieć kahaly”.

„Zobadyć” kahal oznacza wedle Herzla nie wejście do kahalu i kontynuowanie polityki i gospodarki dawnych „kahalników”, lecz oznacza wezwanie sjonistów do rozpoczęcia wytyężonej pracy dla wprowadzenia do izb kahalnych ożywczo go światła postępu w miejsce dyletancyzmu ciemnoty, — ładu i porządku w miejsce korupcji, oraz poczucia godności osobistej w miejsce skostniałości.

Po 20-letniej zaciętej walce udało się sjonistom w Tarnowie zdobyć kahal i przez pewien czas w tymże kahale — o ile tak mówić można — rządzić.

A kiedy dzisiaj, nie z powodu utraty zaufania i społeczeństwa żydowskiego, które w nasze ręce oddało kierownictwo „kahalu”, lecz z powodu zarządzenia władzy, zmuszeni byliśmy na pewien przeciąg czasu z kahalu ustąpić, pragniemy złożyć krótkie chociażby sprawozdanie z naszej działalności w kahale, a to celem umożliwienia szerokim warstwom społeczeństwa żydowskiego naszego miasta wyrobienia sobie sądu o tem, czy sjonistki okazali się godnymi zaufania, którem społeczeństwo żydowskie ich obdarzyło.

Pierwszą pracą sjonistów w kahale była walka z zakorzenionym przesądem, iż kahal to prywatna własność kilku możnych rodzin w Tarnowie, któreby przy pomocy swych adherentów i wynajętych denunciantów miały monopol rządzenia w kahale wedle swego upodobania, by przy pomocy kahalu wspierać się poprzez barki szerokich i przez nich wyzyskiwanych mas żydowskich, na różnego rodzaju krzesła magistrackie i godności członków komisji sądowniczych. Był to bowiem najlepszy sposób do stworzenia dla siebie źródła, z którego można było czerpać nie bardzo uczciwie zarobki i dochody.

Dlatego też zaraz na jednym z pierwszych posiedzeń dawnego jeszcze przełożeństwa „kahalu” uchwalili sjonistki projekt statutu, który przewidywał powszechnie prawa wyborcze dla Gminy żydowskiej w Tarnowie, a kiedy władza tego naszego statutu nie zatwierdziła, obniżyliśmy wymagania podówczas dla uzyskania prawa wyborczego podatek domowy kahły do minimalnej kwoty 2 zł. i w ten sposób uzyskały nawet i najbardziejnie warstwy społeczeństwa żydowskiego naszego miasta, dzięki pracy sjonistów czynne i biernie prawa wyborcze do kahalu.

Sjonistki tarnawscy mają zatem bezsprzeczne prawo do uważania się za twórców prawdziwie demokratycznej Gminy żydowskiej i to już wówczas kiedy we wszystkich innych miastach Polski prawo wybor-

cze do kahalu było jeszcze przywilejem kilkunastu a co najwyżej kilkudziesięciu skorumpowanych bogatych jednostek.

Zdając sobie sprawę z tego, że religia jest ważnym czynnikiem w życiu żydowskim i znając przywiązanie szerokich mas ludowych do swej religii, a wiedząc, że państwo zbytnio o tę religię się nie troszczy, dokładali sjonistki najbliższych starań w tym kierunku, by kahalowi umożliwić zaspakajanie wszelkich potrzeb religijnych społeczeństwa żydowskiego.

Sjonistów zasługą jest otwarcie i oddanie do użytku młodzieży żydowskiej nowego budynku „Talmud-Thory”.

Sjonistów ustulowaniem i staraniem zawdzięczyć należy ustanowienie po raz pierwszy w naszym mieście specjalnego „menakera” dla dozoruwania koczernego trybowania mięsa. Sjonistów zasługą jest utworzenie w realności Gminy żydowskiej domu noclegowego dla uczącej się młodzieży chasydzkiej. Sjonistów staraniem i pracy zawdzięczyć należy zaprowadzenie łaźni żydowskiej w specjalne zbiorniki dla doprowadzenia zgodnie z przepisami rytuału żydowskiego wody do łaźni, jakoteż urządzenie „eruwim” w naszym mieście, a w końcu i pieczęć oraz pomoc, jaką kahal udzielał synagógom i domom modlitwy, które są własnością Gminy żydowskiej.

Mimo tego wielkiego zrozumienia, oraz uznania, jakie sjonistki okazali dla potrzeb religijnych społeczeństwa żydowskiego, prowadzili sjonistki nieustannie walkę z reprezentantami wojującego klerikalizmu żydowskiego, którzy z religią żydowską właściwie nie mają wspólności i dla których religia jest tylko parawanem, poza którym kryją się wszelakiego rodzaju nieuczciwe intrzygi i machinacje dla osiągnięcia osobistych godności i korzyści, oraz którzy pod osłoną tak świętej dla narodu żydowskiego religii usiłują utrzymać szerokie warstwy społeczeństwa żydowskiego w nienawiści do wszystkiego, co tchnie postępem i odrodzeniem.

Praca sjonistów była na tem polu nad wyraz uciążliwa, a mimo to mogą się także i w tym kierunku wykazać bardzo znaczącymi sukcesami.

Dzięki ustulowaniem i staraniom sjonistów, rozwiniął kahal tarnawski nader wydutną działalność na polu kulturalnym.

Wszystkie żydowskie instytucje kulturalne, jakie w Tarnowie istnieją, bez względu na kierunki polityczne osób i stowarzyszeń, które te instytucje kulturalno-oświatowe założyły i utrzymują, otrzymywały z funduszów kahalnych dość pokaźne subwencje i w ten sposób umożliwiliśmy dalszą owocną pracę tymże instytucjom dla szerzenia kultury i oświaty w społeczeństwie żydowskim.

Safa Berura, Talmud Thora, Beth Jakób, Machsi-

keLimud, kursa dokształcające przy organ, Bund,

szkola mirachistyczna „Jabne”, Kulturnia, czytelnia

i biblioteka żydowska, Kinjan-Sfarim i t. d. i t. d.

wszystkie one korzystały z funduszów kahalnych.

W orbitę prac kahalnych wciągały sjonistki znaczną część opieki społecznej i w tym celu usunęli prawie że przemocą wszystkie te samowładne komitety

prywatne, których pewni członkowie obrabiali na swe prywatne i osobiste cele fundusze, jakie na rzecz szpitala i domu starców od społeczeństwa żydowskiego zbierali. Zarówno szpital żydowski, jak i dom sjonistki wzorowy ład i porządek i wykorzystali zarząd kahalu, a zaprzestawili zbierać wkłady osobne, pokrywali wszelkie potrzeby, połączone z utrzymaniem szpitala i domu starców li tylko z funduszów kahalnych, t. j. z kwot uzysczanych przez społeczeństwo żydowskie tytułem podatku domostykalnego.

W samym szpitalu i domu starców zaprowadzili sjonistki wzorowy ład i porządek i wykorzystali zaginiony od dawna system protekcyjny.

Chcąc przysięść z pomocą inicjatywy prywatnej na polu opieki społecznej, subwencjonował kahal pod kierownictwem sjonistów stowarzyszenia „Bikur-Cholim” i „Ansche-Chesed”, „Chewre-Jeldes”, „Nadzieja”, „Gordonja”, „Nasze Dzieci” i „Beth-Lechem”.

Mając zrozumienie dla pracy nad zwalczaniem żebractwa, wyosignowali sjonistki z funduszów kahalnych kwotę 3600 zł. rocznie na rzecz istniejącego w Tarnowie stowarzyszenia „Cdakah”, przez co we wielkiej bardzo mierze umożliwili temu stowarzyszeniu urzeczywistnienie swego wzniosłego celu.

Szczególną uwagę zwracali sjonistki na istnienie w Tarnowie Zakład żydowskich sierot i dzieki staraniom sjonistów przyznawała Gmina żydowska Zakładowi żydowskich sierot, oprócz dość znacznej jak na nasze stosunki stałej subwencji miesięcznej, jeszcze także i specjalne datki na święta Pesach, oraz na odzież w porze zimowej.

Nie zapomnieli sjonistki o inwalidach żydowskich, jako o tych, którzy w czasie ostatniej wojny światowej bronili honoru żydowskiego i temu stowarzyszeniu przyszła z pomocą we formie subwencji, dzięki inicjatywie sjonistów.

Wiedząc, jak wielką chlubą jest dla żydostwa ziemie, wysłarżali sjonistki w kahale o subwencję dla istniejącego w Tarnowie stow. „Jad-Charuzim”, by w ten sposób częściowo przynajmniej przysięść z pomocą tym, którzy dążą do poprawy doli ziemieśnika żydowskiego.

Dzięki żmudnej ale systematycznej pracy uświadamiającej, prowadzonej przez sjonistycznych członków Zarządu i Rady naszego kahalu, zaczęła Gmina żydowska w Tarnowie powoli uświadamiać sobie i rozumieć, jak wielki ciężar na niej obowiązek wobec odradzającego się naszego narodu w Erez Izrael.

W uznaniu tego to właśnie obowiązku, zaczęła — pod wpływem propagandy prowadzonej przez sjonistów — większość członków naszego kahalu poistynować stanowisko odnośnie do najważniejszych problemów, złączonych z odbudową Erez Izrael, co znalazło swój wyraz w przeznaczaniu i wypłacaniu pieniężnych — choć prawda, że niezbyt dużych — sum na Żydowski Fundusz Narodowy, na popieranie emigracji do Erez, oraz na rzecz Uniwersytetu Hebrajskiego w Jerozolimie.

Prawdą jest, że wszystkie te subsydia naszej Gminy żydowskiej na rzecz odradzającej się Palestyny były wprost znikome. — zwłaszcza jeżeli się uwzględni ilość sjonistów i sympatyków idei sjon-

Ben Mordechaj.

## Wesele.

(Fragment).

Meszulach:

Do rebebo zajechałem na wesele,  
Luda wiele  
Do rebebo zjechało się na wesele,  
Skocznie ucinają skrzypki, dudnią basy,  
Co za piękne czasy...  
Od ucha grają skrzypki — a w takty basy.  
Oczom nie wierzę, co widzę, chyba mara,  
Bóg-wiara;  
Zawój szekja, huzarów sznury, kozaków czamara.  
Co? Tu Chmielnicki, czy się wspomina, że w Du-  
Topili nas Madziary, naju  
A w Safedzie i Hebronie szekji różnił nas w kraju.  
Coś niby purim — niby wesele, zgodnie równo  
Radują się rebe i teś,  
A z nimi polski pan. Jest co wypić, jest co zjeść.  
Do rebebo zajechałem na wesele,  
Luda wiele  
Do rebebo zjechało się na wesele,

Chór męczyzn:

Wybielone, umajone  
Sa komnaty u rebebo,  
Córy pięknie wystrojone,  
Chroń je Panie, od oka złego.

Chór kobiet:

Czarne kapoty na śnieg wyległy białe,  
Dziś „micwe” popię.  
A tańczować też można dzionek cały  
I całą noc.

Przystanął Meszulach na połamanych schodkach przed domem. Patrzył do komnat i dziedzińce objął swym okiem. Przesuwają się koło niego pary. — Teś i Sabbataj Cwi.

Sabbataj Cwi:

Wart Parýż był masy,  
I Mahomet nie był zły,  
I Dłaczego i wy nie macie zarobić,  
Skoro sjonisty dały się pobić.

Teś:

Interes poszedł jak z płatka,  
Rebe ojciec, rabinka matka,  
Składnica jest też tytoniowa  
I dorodna córka rebowa.

Sabbataj Cwi:

Znam to! Ja ich za nos wodzić umiałem,  
Wybawiciela długą udawałem.  
Gdy bracia przecież na tem się poznali,  
Pomyślał: Islam i Sultan ocali.

Teś:

I mnie nieraz powinęła się noga,  
Niedawno na przyjaciół padła trwoga.  
Lecz nie dla mnie Brześc, ani u Michała,  
Za mną rebe i jego klika cała.

Odechdzą na prawo. — Nachdodzą Rebe i jeden z Lamed wuw.

Rebe:

Chwała na wysokościach, gości moc,  
Zwolenników chasydów mam ja w bród,  
Bo wielkim był stary rebe-tata,  
A dla mnie w spadku pozostawił cud.

Lamedwuwnik:

Co jest kwitł i pidien nigdy nie znalazł,  
Maluczkim a nie możnym się kłaniałem,  
W lesie żyłem, Giego chwalilem twory.  
A przespą mogłem pójść i do obory.  
Chorym biednym drwa nośłem,  
Com ubierał — biedaka posiliłem.  
Prawdziwy chasyd nie kłnie, nie zna złości,  
Czy swój, czy obcy — pełen jest miłości.

Rebe:

Inne są czasy, czarno się zrobiło,  
Życie wymaga nieco przebiegłości.  
Chcą z góry, by wolnej myśli nie było,  
Nam więc korzystać z dobrej sposobności.  
Ciemno ma zostać, tak jest napisane,  
Pieniądz i władza nam mają być dane.  
Jemach szemojnicy o nas zapomnieć chcą,  
Do Erec niedowiarki z pracą się rwia.

Lamedwuwnik:

Nie można tak być, wszak to nasza cnota,  
Co dla nich wiecie, nie rzuca się do błota.  
Nie dla nas oni, a my dla nich zgola,  
Nie lżyć, milować obowiązek woła.  
Myślny pracą dla Erec nie gardził,  
Z roźnobożnością na świat nie wychodził.  
Zawsze obcy nam był cudotwórcom gest,  
Pobłażliwie rebe, a ładnie to jest.

Wbiega operator filmowy — zdaje. Lamedwuwnik skromnie odechdza na bok.

Nachdodzi korowód chasydów, szekjów, huzarów, chłopców młodych z rozwichrzonymi pejsami, czarne czapek i kapokti. Za nimi matrony w perukach, ozdobionych perłami i diamentami. Idą przygotować pannę młodą do aktu ślubnego.



styczny w naszym mieście, — oraz jeżeli weźmiemy w rachubę, ile pracy sjonisi poświęcili Gminie i co Gmina żydowska w Tarnowie ma do zawdzięczenia sjonistycznym członkom Zarządu i Rady naszej Gminy.

Mimo to pracowali sjonisi w kahalach obojętnie i z poświęceniem, bo nie o fundusze im się rozchodziło, lecz jedynie i wyłącznie o to, aby w miejsce tego dawnego kahału, który tracił zgłębność i wzbuźniał w każdym zdrowo i uczciwie myślącym Żydzie

wstręt i pogardę, — stworzyć nową, iście żydowską Gminę, pulsującą pełnią prawdziwie nowoczesnego życia żydowskiego i dbającą o godność, oraz wszelkie kulturalne, społeczne i ekonomiczne potrzeby całego społeczeństwa żydowskiego naszego miasta.

Wyborcy żydowscy Tarnowa niechaj osądzą, czy sjonisi okazali się godnymi zaufania, którym ich społeczeństwo żydowskie obdarzyło, oddając w ich ręce kierownictwo Gminy żydowskiej w Tarnowie.

Dr Spann.

## Duch propinacji.

Rozwiązanie kahału tarnowskiego, osadzenie tam komisarza rządowego i ewent. wybory pod znakiem nowego regulaminu, nasuwają szereg refleksyj. Co przedewszystkiem rzuci się w oczy na całej ogółie płaszczyźnie życia żydowskiego w Polsce, to duch reakcji i najskrajniejszego zacofaństwa, jaki wszędzie nie panoszy.

Nie oznacza to, bynajmniej, jakoby naprawdę nastąpiła jakaś przemiana psychiczna w duszy społeczeństwa żydowskiego w kierunku wstępnym, wręcz przeciwnie — masy społeczności żydowskiej coraz bardziej garną się do światła i postępu i co ważniejsze — coraz bardziej uświadamiają się narodowe. A jednak dzieje się tak, że prawdziwa i istotna wola tej ludności do głosu nie dochodzi, gdyż przytłacza ją czarna mąja agudowsko-asymilatorska.

A więc nie wola ludu wynosił te klikę na powierzchnię życia żydowskiego, lecz jedynie i wyłącznie wola władz. Też to tylko opiece zawdzięczają owe nieledwie, już dawno w odległych zapomnieniu pogrążone koterie, że znów opinia żydowska zmuszona jest niemi się zająć.

My z byłego zaboru austriackiego znamy dobrze ten typ moszka i wiemy, że od niego to w prostej linii wywodzi swój rdzniejszy agudowiec i „sanator” żydowski. Żywieć nie miał nadal starych duchów asymilatorsko-propinacyjnych, który tyle spustoszenia moralnego i materialnego szerzył w tylicy żydowskiej. Jako żywo przypominają się te czasy przedwojenne z tego powodu, że jesteśmy świadkami wskrzeszenia wszystkich i nawet ulepszonych metod, jakie dawniej używała kilka asymilatorsko-propinacyjna, celem utrzymania się za wszelką cenę przy władztwie wyłącznie w Gminie żydowskiej.

A jednak mimo tylu analogii, wielka zachodzi różnica między „dawniej” a „dziś”, to, co było miano uważane za rację stanu w nieboszecz Austrii, to nie może uchodzić za kwintesencję mądrości politycznej we wyczołnieni Polsce! Między „dawniej” a „dziś” leży wolno, jakiej świat nie widział, więc się gehenna cierpienia, jakie przeszła cała ludzkość, a w szczególności naród żydowski.

Niepodobna, przyjąć, by Rząd nasz nie zdawał sobie sprawy z tego, jak głęboko przeżył duszę społeczeństwa żydowskiego wyzwolenie ideal narodowego odrodzenia. Przeciwnie — wiemy, że Rząd doskonale pojmuje doniosłość tej pracy twórczej, jakiej dokonali sjonisi, specjalnie w ostatnim dziesięcioleciu, a to zarówno w gólskie, jak i w Palestynie i rozumie, jaki silny odzew ta praca znajduje w całym społeczeństwie żydowskim. Dla tej naszej pracy nie szczeni nam wszak Rząd słów uznania. Czytaliśmy przecie i to właśnie w ostatnich czasach, że peany wyśpiewywane przez przedstawicieli naszego państwa zagranicą, najczęściej w Ameryce, na cześć twórczej pracy sionistów w Palestynie, a także i w kraju, — czytamy, jak ci przedstawiciele Rządu zagranicą pod niebiosą wychylała ogrom dokonanej przez nas pracy uświadamiającej wśród naszego doświadczenia w mrokach ghettów pogrążonego społeczeństwa.

A w kraju rezonans tych słów jest zgola osłabiony; Szerepy żydowskiej autonomii, jakie jeszcze pozostają

stały w postaci żydowskiej Gminy wyznaniowej, rozlatują się na coraz to bardziej niewiedzące atomy, legalnie wybrane Rady i Zarządy gminne rozwiązują się bez żadnego ustawowego powodu, a tam, gdzie przeprowadza się wybory, ruguje się z gmin, gdzie list wyborczych przy pomocy osławionego § 20 wszystkie elementy światłości i postępowe, oddając gminy na żer najciemniejszej i najfanatyczniejszej reakcji.

I znowu pytanie — dlaczego? Zdać się nam, że ostatnio otrzymałmyś odpowiedź na to pytanie i że jesteśmy na drodze do zrozumienia tych pociągnięć Rządu naszego. Rządka tajemniczy uchylił mianowicie p. Minister Spraw Wewnętrznych, opowiadając onegdaj we wywiadzie, mającym niekiedy usprawiedliwić kagańcowe przepisy nowego regulaminu wyborczego dla Gmin żydowskich, że pragnie przyćmić skrzydła wybujałym nacjonalizmowi (ś. pr. żydowskiemu).

Zdać się więc, że jednak Rządowi przy wydaniu tych przepisów nie chodziło tak daleko o komunistów, czem oficjalnie jest tłumaczone, jak właśnie o sjonistów, którzy teraz w tej interpretacji i ad usum tego regulaminu mianowani zostali nacjonalistami i to wybujałymi. Tam dla zagranicy jesteśmy sjonistami, dobrnymi obywatelami, którzy dużo dobrego zdziałali dla państwa i swego społeczeństwa, — tam zagranicą spotykają nas najwyższe pochwały z ust naszych ambasadorów i posłów, tutaj w kraju jesteśmy brzydkimi i niesfornymi „nacjonalistami”, których zbyt wybujały temperament trzeba ukrocić. Wiemy zatem teraz, że to nasz nacjonalizm ma być ukroczony właśnie owymi szatwetnymi przepisami regulaminu wyborczego.

A le przepis — przynajmniej trzeba — są radykalnej natury. Metody dawniej klikki propinacyjnej były proste w założeniu i wykonaniu. Kto podatku nie zapłacił, nie miał głosu przy wyborach do kahału. Aby więc jak najwięcej ścięć krąg wyborców, klika ła i poprostu wymierzała i ścigała podatki kahalny tytuł od swoich zaufanych i w ten sposób zapewniała sobie na długi czas spokojny i błogosławiony żywot.

Nasz regulamin obecny jest odpowiednio do naszych obecnych czasów znacznie radykalniejszy.

Dziś przy pomocy § 20 przejdą niechybnie rządy gmin w ręce naszych pobożnych i światobliwych agudowców, a w społeczeństwie żydowskim nastąpi powrót do religiozności i pogłębi się pobożny duch adydów. A wówczas „wesele bobowskie” nie będzie tylko zjawiskiem anodabionem, lecz stanie się symbolem... ciemnoty, fanatyzmu i nietolerancji. Symbolom owej klikki, przejętej po dziś dzień duchem propinacji. Od tej klikki jednak odseparować się musi wszystko, co zdrowe i światłe w narodzie. Wszyscy, którym droga jest godność własna i narodu, winni skłonić się, by zwalczyć ów napór ciemnych elementów, winni nie dopuścić do tego, by w oparach deprawacji moralnej, jaką szerzy dookoła siebie duch propinacji, utonęły reszki żydowskiej autonomii. Uświadomione społeczeństwo musi zastanowić się nad słanościami, jakie ma zająć w obecnym położeniu, zagrożone są bowiem byt i jedność Gminy żydowskiej.

## Organizacji Hanoar Haiwri na dalszą drogę.

Wśród niezmierzonych trudności i ciągłych przeszkód toruje sobie drogę żmudny proces naszego odrodzenia narodowego. Nie jest on łatwym i każdy z nas zdaje sobie jasno sprawę z tego, iż jeśli nasze dzieło ma być kontynuowane, jeśli niema ono paść ofiarą spletnych trudności i własnej niemocy, to musi znaleźć pewne i niezawodne oparcie w niezmierzonym, prawdziwie twórczym wysiłku młodzieży żydowskiej. To jasne i tak proste w swem założeniu hasło stanowi podstawową zasadę, na której się oparła Organizacja Sjoniska, by pozyskać i zdobyć dla swej ideologii jak najszersze rzesze młodzieży żydowskiej. Oto geneza powstania potężnego, imponującego ruchu młodzieży, któremu na imię Hanoar Haiwri.

Obecnie obchodzi gniazdo tarnowskiej organizacji Hanoar Haiwri trzeciletni jubileusz cichej, skromnej, ale też i owocnej i skutecznej pracy. Niechaj chwila ta będzie dla naszych młodych towarzyszek i towarzyszy z pod znaku Hanoar Haiwri nietylny prze-

glądem sił, rzutem oka wstecz na przeżyta drogę, ale także chwilą opracowania nowych planów, nakreślenia nowych dróg i zachętą do dalszej wytyężonej i twórczej pracy.

Tajemnica tak błyskawicznego rozwoju organizacji Hanoar Haiwri tkwi w hasle bezwzględnej walki z frakcyjnością i rozpanoszoną partyjnością, które nas osłabia na zewnątrz i na wewnątrz. Ruch młodzieży ogólnoj-sjoniskiej powiedział sobie, że dla dobrego i uczciwego sjonisty jest dobro Palestyny, jako całości, jako budującej się Ojczyzny żydowskiej całym głównym, a wszystko inne musi pójść na dalszy plan, a wszystko inne jest rzeczą uboczną i drugorzędną.

Młoda jeszcze organizacja jest Hanoar Haiwri. Istnieje ona zaledwie 3 lata, a jednak w ciągu tego krótkiego czasu istnienia ująwała ona niezwykłą wprost żywotność i ruchliwość, udowadniając, że rozumie swe zadania i rolę w ruchu sjonistycznym. Hanoar Haiwri nigdy nie pozwolił się wprowadzić



**Dla obecnej mody**  
 najstosowniejczy pas biodrowy lub całość gorsetowa  
**„EWA”**  
 poleca  
**salon gorsetów**  
**J. Geldzähler, Tarnów**  
 ul. Wałowa L. II. — Telefon Nr. 467.

w ciasne ramy partyjnictwa, lecz stworzył własną syntetyczną ideologię, obejmującą całokształt zagadnień sjonizmu. Głęboko przemyślany program stanowi niemożny znak orientacyjny dla dzisiejszego ruchu młodzieży. Z duża siłą woli i świadomością celu postawił sobie Hanoar Haiwri za zadanie wychować młodzież żydowską w duchu czystego sjonizmu, bez żadnych przysmaków i zabarwień, a cel ten skupia i pociąga za sobą coraz szerzej, coraz większe koła młodzieży. I z dnia na dzień rosną zastępy zorganizowanej młodzieży ogólnoj-sjoniskiej, przybywają coraz to nowe falangi sympatyków i zwolenników i dziś już zajmuje Hanoar Haiwri czołowe miejsce w ruchu młodzieży sjonistycznej. Organizacja wychowuje młodzież głęboko związaną z myślą złązkową i gotową dla niej ponieść ofiary. W szybkim tempie postępuje hebraizacja młodzieży, a przez zakładanie nowych gniazd ożywno znacznie praca sjoniska na prowincji, spełniająca w ten sposób ważną misję organizacyjną. Hanoar Haiwri figuruje na pierwszych miejscach w spisie pracowników Żyd. Funduszu Narodowego, stworzył nową, dotąd nieznaną typ chaluca stam-sjonistycznego, przezwyciężył wiele trudności wychowawczych, a wiara, zapal i energia naszych młodych towarzyszy z pewnością reszty dokonają.

Owoce tej pracy są już znane i wdoczne. I dlatego z okazji dziesiętnego jubileuszu składamy organizacji naszej szczerze i serdeczne podziwowania, gdyż widzimy w przebiegającym programie narodowym i społecznym Hanoar Haiwri symbol głębokiej powagi i zrozumienia w stosunku do ruchu sjonistycznego, jego postulatów, dążeń i potrzeb.

A twórcą ruchu młodzieży stam-sjonistycznej w naszej dziedzinie, najwłaściwym jego arcydziełom i propagatorem jest wielki przyjaciel młodzieży i przywódca nasz tow. Dr Schwarzbart. Prezes naszej Egzekutywy był bowiem pierwszym, który uznał konieczność stworzenia własnych kadr młodzieży i na tem polu niepożyte zasługi położył, które młodzież nasza umie ocenić i jest mu wdzięczna za jego trud i pracę.

Ala przyjdą nowe lata pracy — pracy dukaćcej. I na te dalszą drogę pragniemy dać młodzieży naszej życzenia, aby zawsze hardo i twardo stała na gruncie narodowym i pamiętała, że niema dla niej bardziej słonecznego, bardziej ludzkiego celu, jak z własnego narodu uczynić zdrową i równoprawną część ludzkości. Niechaj młodzież nasza wychowuje się w duchu głębokiego entuzjazmu, aby mogła skutecznie oprzeć się burzom zwątpienia, które nieraz może jeszcze uderzać będa w młode dusze naszej młodzieży. I dlatego my Organizacja Sjonistyczna młodzież nasza otaczać zawsze serdeczną opieką i pełnym poparciem, musi stopić siebie z młodzieżą, aby młodzież była stopioną z całym społeczeństwem sjonistycznym w jedną i nierozdzielalną całość, by razem pójść do wspólnej walki o zwycięstwo sprawy sjonistycznej.

Niechaj młodzież stam-sjonistyczna wiernie i nieustraszenie utweczy na froncie tej walki przednią falangę!

Oto nasze życzenia dla Hanoar Haiwri na dalszą drogę...  
**Henryk Spielman.**

**ZGUBIONO** kręć ziemleńczicą na nazwisko Hirsch Pfisterer z Wasserlauf, wydaną przez Starostwo w Tarnowie.

### DO CZEGO DĄŻY OGÓLNY SJONIZM?

OGÓLNY SJONIZM pragnie zjednoczenia sił narodu żydowskiego dla odbudowy Palestyny.

OGÓLNY SJONIZM dąży do wzmożenia organizacji sjonistycznej, która jest podstawą pracy sjonistycznej.

OGÓLNY SJONIZM walczy z przerostem federacji w ruchu sjonistycznym i dąży do skoncentrowania wszystkich sił dla wspólnego wszystkim sjonistom celu.

Dlatego wstępuję do organiz. ogólnoj-sjonistycznej.



## Charaktery!...

Jeden z byłych radnych miejskich podał nam kilka faktów, dosadnie określających charakter przywódców wrogich sionistom grup i którzy w ulicy żydowskiej.

### DYPLOMATY.

Po wyborach do Rady miejskiej w czerwcu 1929 nowowybrani radni żydowscy utworzyli jako radnych żydowskich. Na zebraniach „Kola” omawiano sprawy, dotyczące ludności żydowskiej. Między innymi omawiano aktualną wówczas sprawę subwencji dla żydowskich instytucji oświatowych i filantropijnych, przewidzianych w budżecie gminnym na rok 1930/31.

Po dyskusji uchwalono uprosić burmistrza p. Dra Skowronskiego, by na posiedzenie Wojewódzkiej Rady samorządowej wyjechał w towarzysze żyd. radnego, a mianowicie p. Dra Goldberga i by ta delegacja Rady starała się uzyskać zatwierdzenie uchwalonego przez Radę budżetu, a w szczególności rozdziału subwencji.

Wnioskodawcą na zebraniu „Kola” był radnych był p. wielburmistrz Dr Mütz, który wniosek swój szeroko umotywował i wymienił nazwisko p. Dra Goldberga, jako delegata z Jona radnych żydowskich. Na drugi dzień po zakonfirmowaniu tej uchwały burmistrzowi, spotyka p. Dr Mütz burmistrza i robi mu wyrzuty, że pozwala się kontrolować przez sionistów i wyrażał zaprzetywanie, że burmistrz nie powinien pozwolić na to, by sionista z nim wyjechał do Krakowa na posiedzenie Wojewódzkiej Rady samorządowej.

Pan Dr Mütz chciał zatem sam uśmiercić swój własny płód.

### HAJJE NA ZAKŁAD SIEROŃ!

Zakład Sierot Żydowskich nie jest z natury rzecz. instytucja partyjną. W Zarządzie pracują obok siebie zgodnie sionisi i niesionisi. Przez szereg lat był prezesem Zakładu niesionista bhp. art. Adler, obecnie zaś niesionista p. inż. Eichhorn. Sionisi tak ważną placówkę społeczną popierają ze wszystkich sił. Właśnie dlatego zwałowają Zakład sierot nasi przeciwnicy.

Gdy na skutek zaleceń Województwa był burmistrz p. Dr Skowronski chciał ograniczyć uchwaloną dla Zakładu dotację, sprzeciwił się temu sionisi, którzy kierowali się jedynie troską o był 30 sierot w zakładzie wychowywanych. P. Dr Mütz nowa pomyślna żydowskich radnych starał się wyznaczyć burmistrzowi, że Zakład Sierot jest placówką sionistyczną, że sionisi fortuną swoją te placówki na niekorzyść innych (ortodoksyjnych) instytucji i że powodowali jedynie partyjnym prestiżem, nie chcą zezwolić na ograniczenie subwencji dla Zakładu Sierot.

Przed niedawnym czasem przypuszczono szurnia dla Zakład sierot, a p. Dr Zygmunt Silberberg tłumaczył p. komisarzowi, że w Zakładzie jest tylko 9 sierot.

Generał światłobliwych chasydów i leader „partii ludowej” podał sobie rece, gdy chodzi o odebranie chleba 30 sierotom.

## Czy to prawda?

Żydowska „sanacja” zwycięża na całej linii. Wicekomisarzem gminy jest p. Dr Mütz, komisarzem ka. hahu p. Dr Silberberg, członkiem Rady Komunalnej Kasy Oszczędności p. Artur Margulies.

Wszystko idzie jak z płatka. Jako „curiosum” jednak podkreślić należy pogłoski, wedle których p. Artur Margulies przed wyborem do Rady Kasy Oszczędności miał podpisać deklarację, którą zobowiązał się nie ubiegać o stanowisko dyrektora Kasy.

Nie wiemy, ile prawdy w tych pogłoskach. Ale gdyby się okazało, że p. Margulies faktycznie otrzymał mandat do Rady Kasy pod warunkiem podpisania takiej deklaracji, to komisarzka Rada przyboczna zapłaciła sobie z ludności w sposób nie do przebaczenia.

Cóż bowiem oznacza ta deklaracja? Oznacza ona, że ci, którzy wybrali p. Artura Marguliesia do Rady Kasy, nie mają do niego zaufania, skoro nie chcą go wpuścić do dyrektury Kasy.

Myslny dawno utrzymywali, że p. Artur Margulies nie powinien piastować żadnych godności i że powinien przestać „robić” w polityce.

Nie powinien zasiadać w komisjach podatkowych, nie powinien być na Radzie, a w każdym razie nie powinien być członkiem Rady Kasy Oszczędności.

Panowie z Rady przybocznej na Ratuś, o ile zażądali od p. Marguliesia jakiejś deklaracji, o której mowa na wstępie, dali wyraz swemu przekonaniu, że do p. Artura Marguliesia nie mają zaufania.

To w panowie z Ratuś nie macie dość zaufania i nie chcecie go wpuścić do Dyrektury Kasy Oszczędności, a od ludności miejskiej, od całego społeczeń-

stwa żądacie, by miało zaufanie do p. Artura Marguliesia?

Może ten lub ów kupować autobus, — może ten lub ów interweniować przy wynajmowaniu lokalu, zajmowanego przez Gazownię miejską, — ale nie żądacie od ludności, by miała zaufanie do ludzi, których wy sami, panowie z Rady przybocznej, odtwarzacie i nie macie do nich zaufania!

Cóż mamy mówić o takiej Radzie Komunalnej Kasy Oszczędności, w której zasiada człowiek, któremu nie wolno wejść do Dyrektury tej Kasy!

## Dlaczego?

Onegdaj odbyła się w salach Kasyna miejskiego cicha i skromna uroczystość ku czci 600-letniego jubileuszu miasta Tarnowa.

Ani komisarz miasta, ani z Rady przybocznej nikt się nie zjawił. Czy nasi mianowani ojcowie miasta tak byli absorbowani Kasą Oszczędności, że zapomnieli o powyższej uroczystości, która wszak trzęsła Tarnowa, a nie Złobice lub innego jakiegokolwiek folwarku koło Tarnowa?...

Można jeszcze rozumieć, że ludzie palają chęcią „radosnej twórczości” i pchają się do Kasy Oszczędności, aby zapamiętać o rzadkiej uroczystości 600-letniego jubileuszu miasta — to już wstyd!...

A może nie zapominano?

## Czy doprawdy tylko nieporozumienie?

Ks. infułat Dr Mysor i ks. prałat Mazur zgłaszali z szacunku zasiadania nadal w Radzie Komunalnej Kasy Oszczędności.

Kto zna troskę ks. infułata Mysora o dobro Kasy Oszczędności i kto zna Jego dotychczasową owocną pracę dla tej instytucji, ten zrozumie, że rezygnacja powyższa ma swoje głębsze znaczenie i nie polega tylko na zwykłym nieporozumieniu, jak to niektórzy sferzy chcieliby wytłumaczyć.

Niewiadomo jeszcze, jak to całe „nieporozumienie” się skończy, ale jedno można już stwierdzić, że metoda obsadzania wszelkich stanowisk swoimi ludźmi i niecierpienia się z nastrojami ludności i opinią publiczną sprzeczna fatalnie skutki.

Ach!... gdyby można było rozwiązać Radę Kasy i ustanowić tam komisarza. Zarządy zarządzono luźną, a potem...

No... to samo, co w Radzie miejskiej i w Kahale.

## Jeszcze się nie przeprosili!

Aguda jeszcze się gniewa i do Tymczasowego Zarządu Gminy żydowskiej przedstawicieli swych nie wysłała. Dają już trzech „bobowców” — i już... „Aguda” się przeprosi. Tylko od drobności zależy Aguda ma ambicję. Chce być jedną reprezentantką „ortodoksji”. Cóż, kiedy „Klaus” też ma „ortodoksję”. Chodzi więc o to, by w Tymczasowym Zarządzie była równa ilość „ortodoksów” Agudy i Kłausa. Wtedy wszyscy będą zgodni i Aguda zapełni bagienko kahalne. Będzie współpracowała z „ortodoksami” komisarzem kahalnym, a ponieważ będą i „bobowcy”, przeto będzie „Haim-siułem”.

Starosta powiatowy tarnowski.

L. VII-1381 Te/31.

Tarnów, 25 marca 1931.

Zmiana terminów wcielenia

wiosennego r. 1909.

### OGŁOSZENIE.

Wskutek reskryptu Ministerstwa Spraw Wewnętrznych z dnia 19 marca 1931 r. Nr. Wojsk. 124/4 z wiadomiam, że wyznaczony na dzień 8—10 kwietnia b. r. termin wcielenia wiosennego rocznika poborowego 1909 został przesunięty o jeden tydzień.

Ponieważ karty powołania zostały już w większości wypadków doręczone poborowym, a wymiana ich spowodowałaby dość znaczne trudności i koszty, przeto polecam ogłosić zainteresowanym osobom sposobem wogóle praktykowanym w każdej miejscowości, że ważność karty powołania została przesunięta o jeden tydzień, a mianowicie, że poborowi, którzy mieli się stawić do szeregów w dniu 8 kwietnia b. r., mają ten obowiązek dokonać w dniu 15 kwietnia b. r., ci co mieli się stawić w dniu 9 kwietnia b. r., ci co mieli się stawić w dniu 10 kwietnia b. r., mają się stawić w dniu 17 kwietnia b. r.

Starosta powiatowy: Dr Skwarczyński m. p.

Starosta powiatowy tarnowski.

L. VII-1291/10/31.

Tarnów, 25 marca 1931.

Zaciąg ochotniczy w r. 1931.

### OGŁOSZENIE.

Ministerstwo Spraw Wojsk. rozporządzeniem B. Uzup. L. 400 Pob. Org. z dnia 27 lutego 1931 r. ogłasza zaciąg ochotniczy do czynnej służby wojsko-

wej w roku bieżącym na podstawie art. 69 ust. o powoz. obow. wojsk. (Dz. U. R. P. Nr. 46/28 poz. 4518), oraz §§ 326 i 327 rozp. wyk. (Dz. U. R. P. Nr. 31) (poz. 270).

Do czynnej służby wojskowej w charakterze ochotników mogą być przyjmowani w roku 1931 mężczyźni, urodzeni w latach 1911, 1912 i 1913.

Zgłaszający się na ochotników mogą być przyjmowani do następujących rodzajów broni:

a) posiadający warunki do skróconej czynnej służby wojskowej (art. 49 ustawy) do piechoty, kawalerii, artylerii, lotnictwa, saperów i łączności; b) nieposiadający warunków do skróconej czynnej służby wojskowej (bez cenzusu) do piechoty, czołgów, żandarmerii, kawalerii, samochodów pancernych, artylerii, saperów, łączności, lotnictwa (w charakterze personelu latającego lub personelu technicznego) i marynarki wojennej.

Ochotnicy zgłaszający się do lotnictwa powinni w podaniu wyraźnie zaznaczyć, czy zgłaszają się do personelu latającego, czy też do obsługi technicznej.

Właściwość napisane podanie o przyjęcie do wojska w charakterze ochotnika należy wnieść do właściwej P. K. U. najpóźniej do dnia 1 maja b. r.

Po tym terminie będą przyjmowane podania tylko tych ochotników z cenzusem, którzy świadectwa dojrzałości (końcowe) uzyskali po dniu 20 czerwca b. r., jednak najpóźniej do dnia 11 lipca b. r.

Zgłaszający się na ochotników do lotnictwa w charakterze personelu latającego muszą podania składać w terminach:

a) ochotnicy bez cenzusu najpóźniej do dnia 1 czerwca b. r.; b) ochotnicy z cenzusem najpóźniej do dnia 20 czerwca b. r.

Do podania należy dołączyć następujące dokumenty:

a) Poświadczenie obywatelstwa polskiego. b) Metrykę urodzenia. c) Świadectwo szkolne z ukończenia co najmniej 2-ch klas szkoły powszechnej. d) Świadectwo nienagannego prowadzenia się (moralności), zaświadczane przez powiatową władzę administracji ogólnej.

e) Zezwolenie ojca względnie prawnego opiekuna na wstąpienie do wojska, spisane protokołarnie we właściwym urzędzie gminnym (Magistracie).

Prócz dokumentów wymienionych w pkt. a) do e) powinni do podania dołączyć:

a) Ochotnicy, mający warunki do skróconej czynnej służby wojskowej, świadectwa dojrzałości (końcowe).

b) Ochotnicy do marynarki wojennej bez prawa do skróconej służby wojskowej — świadectwa ewentualnej znajomości rzemiosła, a jeżeli pełnił służbę w marynarce wojennej lub handlowej — również wszelkie dokumenty, stwierdzające tę służbę, oraz zobowiązanie do pozostania po ukończeniu czynnej służby wojskowej jeszcze na przeciąg 2-ch lat w charakterze nadterminowego.

c) Ochotnicy do lotnictwa bez prawa do skróconej służby wojskowej — świadectwo szkolne z ukończenia co najmniej 7 klas szkoły powszechnej, świadectwa ewentualnej znajomości rzemiosła, a ponadto zobowiązanie do pozostania po ukończeniu 2-letniej czynnej służby wojskowej jeszcze na 3 (trzy) lata jako szeregowi nadterminowi w charakterze mechanika, względnie pilota lub strzelca samolotowego.

Przegląd wojskowo-lekarski ochotników przez komisje poborowe odbędzie się zasadniczo w czasie pboru głównego rocznika 1910.

Termin stawienia się ochotników przez komisje poborowe będzie podany w obwieszczeniach o poborze rocznika 1910.

Za starostę powiat.: Sokolowski m. p.



### WYKAZ NDARIM.

Po 10 zł.: Daar.

Po 5 zł.: Klein Salomon, Grün Salomon, Laufer (Walowa), Zander, Choczner.

Po 3 zł.: Głotzner, Dr Silbermann, Rachmil, Uman'ski Ben Zion.

Po 2 zł.: Löw Meier, Haut O., Thorn Abraham, Holländer Meier, Holländer Henryk, Ciechanowski, Monheit, Strauss, Rosenthal, Pfeffer, Goldfarb, Sauerstrom, Spett, Lichthner M., Ehrlich Ch., Keller, Koch Menke.

Po 1 zł.: Feld Aron, Lenkowitz Pinkas, Liffelholz Salomon, Zelnik Lasar, Kahane Wolf, Eichenwald, Uman'ski J., Issler, Laufer Georg, Laufer (Krótka).

Gimnazjum hebr. Puszk a i kl. 16.19 zł. II kl. 10.87 zł., III kl. 20.55 zł., IV kl. 6.74 zł. — Razem 54.35 zł.

Skarbniki kieszonkowe: N. N. 18.— zł., „Echa” 14.— zł., Feldowa 1.40 zł.

Złota Księga: Organizacja Brith-Trumpeldor



## Dział sportowy.

Z. M. S. — Gwiazda 5:0 (2:0).

Niemalże warunki terenowe spowodowały, iż nie mogło być mowy o żadnej regularnej grze. Tem niemniej zwycięstwo uzyskała drużyna bezspornie lepsza, choćby z racji długolletniej rutyny, której przeciwnik mógł tylko młodzież i ambicję przeciwstawić. Bramki dla zwycięzców uzyskali: Schreiber 3, Nath 2. Zawody prowadziły ku obopólnemu zadowoleniu p. Honig.

**Indywidualne mistrzostwo pingpongowe m. Tarnowa.**

W niedzielę rozegrano w lokalu „Samsonu” turnie z udziałem pięciu czołowych graczy tarnowskich, którzy się zakończył zwycięstwem Schmidta (Samson) przed Muszyńskim (Tarnovia). Dalsze miejsca zajęli Hochberg, Holländer i Seiden. Turniej nosił charakter nieoficjalny.

### Z „SAMSONU”.

Zarząd Centralny Z. T. G. S. Samson uchwały podwyższyć wkładki członkowskie o 10 gr na rzecz Wszchekwiatowego Związku „Makkabi”.

Walne Zgromadzenie sekcji kolarskiej wybrało kierownikiem sekcji p. Goldfarba, sekretarzem p. Sieglera.

Walne Zgromadzenie sekcji pingpongowej, odbyte na skutek zaangażowania przez Radę Sportową po raz drugi, wybrało kierownikiem sekcji p. Ormiana, a sekretarzem p. Gelbwacha.

### „RAJONIEJNU”

gazetka Okręgu Tarn. ruchu „Hanoar Haiwri”.

„Sjonizm jest potęgą — bo przy nim stoj młodzie”. Takim motto zaczyna się pierwszy artykuł tej tak sympatycznej i milej gazetki naszej młodzieży stam-sjonistycznej „Hanoar Haiwri”.

Młodzi między sobą. Sami piszą o swych radościach i o swych kłopotach. Ad dusza się raduje, gdy czyta ślask słowa, pisane przez Janka B.: „Dziś, kiedy gniazdo nasze, będące częścią ruchu młodzieży „Hanoar Haiwri”, obejmującego pięć tysięcy członków, którego kibuc pracuje od roku w Erec, obchodzi jubileusz trzecieletniego istnienia, możemy powiedzieć, żeśmy się częściowo z zadań na nas nałożonych wywiązały, położyliśmy bowiem w Tarnowie fundament pod zdrową, silną, organizację stam-sjonistyczną”.

Mają jednak i nasi młodzi redaktorzy kłopoty. Dobre jest, że piszą same, ale jeżeli chodzi o pomoc finansową, to winni jej zażądać od starszych. Nikt nam, młodzi towarzysze, pomocy nie odmówi, byłoby nam wasze regularnie i coraz częściej się ukazywało.

Życzymy nam powodzenia w waszej pracy dla dobra sjonizmu.

### „Haiwri Haacar”.

W ubiegłym tygodniu ukazał się pierwszy numer hebrajskiej gazetki szkolnej „Haiwri Haacar”, wydanej przez uczniów trzeciej klasy gimnazjum Safa Berura. Gazetka ta, poświęcona prawie wyłącznie nadchodzącemu światu Pesach, zawiera bardzo ładne i dobrze opracowane opisy i wiersze uczennic i uczniów: Jakóba, Steina, Bezenówny, Herbstmana, Weissmana, Beitscherówny, Kellerówny, Ungera, Künstlerówny i Wróblówny. Całość zeszytu robi bardzo miłe wrażenie i należałoby sobie życzyć, by gazetka ta, zamieniona na organ całej szkoły, została częściej wydawana. Gazetka taka bowiem umożliwiła i starszym zaznajomienie się z życiem, oraz stopniem rozwoju dzieci w gimnazjum Safa Berura.

### PODZIĘKOWANIE.

WPanu Drowi J. Feigowi za szczerze przeprowadzenie operacji gardła mojej matki, wyrażam tą drogą serdeczne podziękowanie **Leon Biegeleisen.**

### Do Gospodyń.

Wiadomości, że fabryka perfum i mydeł toaletowych „ELDORADO” wyrabia nowe, specjalne, subtelne, perfumowane mydło do prania, wywołała zainteresowanie wśród ludności tarnowskiej.

Znane i powszechnie używane mydło liljowo-mleczne wystawilo firmie „ELDORADO” najlepsze świadectwo. Wyroby jej bowiem są nienajmniej o 50% tańsze, lecz przecięgają one i pod względem jakości wszystkie inne tego rodzaju fabrykaty.

Nowe mydło do prania firmy „ELDORADO”, wyrabiane jest z najlepszych tłuszczów, bez jakichkolwiek ostrych i szkodliwych domieszek.

Bez wielkiego wysiłku czysci ono świetnie biele, nadając jej przytem przyjemną woń kwiatów. Ze względu na pierwszorzędne surowce, z których mydło to jest wyrabiane, jest ono też znacznie wydatniejsze, a tem samem i tańsze.

O dobroci mydła do prania „ELDORADO” każda gospodyni przekonać się może po pierwszej małej próbce. (pl.).

„ELDORADO” — Tarnów, Bóznice 5.

## Powszechny Bank Związkowy w Polsce S. A. Oddział w Tarnowie

przyjmuje wkłady w walucie złotowej i dolarowej za najkorzystniejszym oprocentowaniem tudzież wykonuje kulantnie wszelkie transakcje w zakres bankowości wchodzące.

## Suknie i bluzki oraz płaszcze i kostiumy

najnowszych modeli w pierwszorzędnym wykonaniu  
najtaniej nabyć można u

**M. SUSSERA, Tarnów**  
ulica Krakowska 1 23. Telefon Nr. 152.

### Od Redakcji.

Z powodu świąt następny numer naszego pisma ukazuje się dopiero w piątek 17 kwietnia b. r.

**Zmiana lokalu redakcyjnego.**

Z dniem dzisiejszym lokal redakcyjny mieliśmy się przy ulicy Nowy Świat 20.

## Kronika.

**Kino dźwiękowe „Apollo”.** Świetny film pod tytułem „Król żebraków”. W głównych rolach Janette Macdonald i Benis King.

**Oneg Szabat.** W sobotę 4 kwietnia o godz. 8 w. odbędzie się staraniem org. Tarbut w lokalu Ochotników ul. Goldhamera wykład tow. Dra Dawida Neigera, lektora Uniwersytetu im. Stelana Batorego we Wilnie na temat: „Literatura nowohebrajska w Palestynie”.

**Org. Tarbut.** Dnia 18 kwietnia b. r. odbędzie się Walne Zebranie członków oddziału Tarbut w Tarnowie, zaś 19 kwietnia odbędzie się konferencja krajowa Tarbutu w Warszawie. Prawo wyborcze na Walne Zebranie i na konferencję krajową będą mieli tylko ci towarzysze, którzy wykupią legitymację członkowskie organizacji Tarbut. Nabywając zatem karty członkowskie Tarbutu!

**Kapal.** We czwartek 2 kwietnia o godzinie 6 (a nie jak zwykle o 9) wieczorem posiedzenie Zarządu w lokalu „Gordonji”.

**Wizo.”** W sobotę 4 kwietnia o godz. 6 wiecz. w lokalu organizacji wygłosi tow. Joachim Neiger referat na temat „Sjonizm a frakcje”. Goście mile widziani.

**Związek Sjon. Rewizjonistów** donosi, że w sobotę 4 kwietnia odbędzie się w lokalu walnym przy ul. Gen. Bena 15 o godz. 6 wieczorem Walne Zgromadzenie członków z następującym porządkiem dziennym: 1) Zażegnienie. 2) Wybór przewodniczącego dnia. 3) Sprawozdanie z działalności Wydziału. 4) Dyskusja nad sprawozdaniem. 5) Wybór nowego Wydziału. 6) Wnioski i interpelacje.

**Zebranie rodzicielskie w org. „Haszomer Haacar”.** Ubiegłej soboty odbyło się w lokalu org. szmornie zebranie rodzicielskie. Zebranie zagała Drowa Grünbergowa, wskazując na konieczność stałego kontaktu stw rodzicielskich z organizacją. Tow. Fuss wygłosił referat na temat: „Cele i metody wychowania szmornego”, nad którym rozwinęła się żywa dyskusja.

## H. EDER, Tarnów ul. WAŁOWA L. 28

połącza na sezon letni  
wyroby skórzane, najmodniejsze  
torebki, parasolki oraz artykuły  
kosmetyczne i galanteryjne po cenach najniższych.

### Już nadeszły na sezon wiosenny

do firmy

## A. BURSZTYN

Tarnów, ul. Kaczkowskiego L. 1.

najmodniejsze modele zagraniczne

placzków damskich

Ceny konkurencyjne.

Dogodne warunki platy.

## „POL-SHIELD”

Fabryka szludów emalowanych i wyrobów metalowych  
**BIALA koło BIELSKA**

Sp. z o. o.

**FABRYKA BIALA, — LESZCZYNY 2.**

Poleca napisy i szylidy emalowane  
po cenach konkurencyjnych.

Generalny zastępca

**ARTUR POLANECKI**

Tarnów, Kąkajana L. 10.

Zamówienie przyjmuje

**„START”**

Wałowa L. 4.

## MODNIE I TANIO

wykonuje  
wszelkiego rodzaju ubiory męskie  
z własnego i dostarczonego materjału  
tylko

## I. Osterweil, Tarnów

ul. Lwowska 7. — Telefon Nr. 425.

Warunki dogodne.

## Ważne dla amatorów fotograficznych

Wszelkie przybory fotograficzne  
dla amatorów najkorzystniej  
nabyć można u firmy

## J. Wistreich, Tarnów

ulica Goldhamera L. 11.

## ZAKŁAD KRAWIECKI

## M. SEIDENA, Tarnów

Wałowa 9.

połącza

najmodniejsze towary krajowe i angielskie.

Wykonuje się wszelkiego rodzaju męskie  
ubrania szybko i starannie według najnow-  
szych żurnali z własnego oraz dostarczo-  
nego materjału.

Ceny konkurencyjne.

Warunki dogodne.